

鮑思高青年營

BOSCO CAMP



歷奇訓練中心

ADVENTURE BASED TRAINING

鮑思高神父的精神



十九世紀的偉人聖若望、鮑思高神父被教宗聖若望保祿二世欽譽為「青年的慈父、幼者的導師」。顧名思義，鮑思高聖人奉獻一生，為謀求青年的神形諸益而不辭辛勞，鞠躬盡瘁地工作。他不厭其煩、常以言以行勸勉、鼓勵、指導青年們。聖鮑思高於 1846 年在意大利都林華道角開辦了首間慶禮院（青年中心）及工藝學校。在 1872 年，他還協助聖瑪利亞道嘉、瑪沙利羅創辦了母祐會，讓女青年也得到照顧與關懷。本中心的成立正是為延續聖鮑思高為青年服務的精神，使之不斷地發揚開去。

我們的使命

為了延續聖鮑思高為青年服務的精神，使之不斷地發揚開去，我們努力與家長和學校共同攜手培育身心健康的新世代。因為我們深信，今天的孩子，是明日世界的主人翁。所以我們透過『歷奇訓練』與『體驗式學習』的方法，協助每一個參加者得到全面提昇與學習的效能，讓參加者經歷一個具義意價值的培訓經歷。

www.donboscocamp.org.hk

香港長洲思高路 18 號

18 Don Bosco Road, Cheung Chau, Hong Kong

Tel : 2981 0403 Fax : 2981 9813

鮑思高青年營

BOSCO CAMP



歷奇訓練中心

ADVENTURE BASED TRAINING

鮑思高青年營座落於香港的長洲



長洲是香港最受遊人歡迎的外島之一，由香港島中環乘搭渡輪前往，需時 30 至 60 分鐘。長洲是一處寧靜的住宅區，但到了周末，景象截然不同。旅客和遊人紛紛湧至，令小島人山人海，非常熱鬧！每年農曆四月(約 4、5 月間)，著名的長洲太平清醮在島上舉行，帶來別具一格、色彩繽紛的飄色巡遊，節日氣氛濃厚。

鮑思高青年營就是在這個人潔地靈的地方



www.donboscocamp.org.hk

香港長洲思高路 18 號

18 Don Bosco Road, Cheung Chau, Hong Kong

Tel : 2981 0403 Fax : 2981 9813

鮑思高青年營

BOSCO CAMP



歷奇訓練中心

ADVENTURE BASED TRAINING

營地設施

本中心的一般設施旨在培育、陶冶、訓練青少年，故備有營舍部，供團體使用。中心環境優美，面積寬敞、設備完善，適合舉辦各類型活動，如度假營，教育營、青少年生活營、日營及研討營等。歡迎各學校、教會團體及社團申請借用。另外，本中心更為中、小學生特設到校服務、教育營及可塑造新世紀領袖的「歷奇為本輔導」訓練營，以及鮑思高水上歷奇訓練中心，任君選擇。本營舍可供 126 至 140 人住宿，3 間 20 至 30 人的會議室及 140 人的禮堂，飯堂等，本營舍亦提供 130 位日營給營友使用、此外，還有一個小聖堂可作祈禱之用。



www.donboscocamp.org.hk

香港長洲思高路 18 號

18 Don Bosco Road, Cheung Chau, Hong Kong

Tel : 2981 0403 Fax : 2981 9813

鮑思高青年營

BOSCO CAMP



歷奇訓練中心

ADVENTURE BASED TRAINING

營地設施



飯堂



6人房



16人房



燒烤場



康樂室



籃球場



大禮堂



小教堂



足球場

www.donboscocamp.org.hk

香港長洲思高路 18 號

18 Don Bosco Road, Cheung Chau, Hong Kong

Tel : 2981 0403 Fax : 2981 9813

鮑思高青年營

BOSCO CAMP



歷奇訓練中心

ADVENTURE BASED TRAINING

營地設施



足球機



乒乓球



遊戲機室



飛越橫樑



攀石牆



高牆



射箭場



兒童繩網陣



高空繩網陣

www.donboscocamp.org.hk

香港長洲思高路 18 號

18 Don Bosco Road, Cheung Chau, Hong Kong

Tel : 2981 0403 Fax : 2981 9813

鮑思高青年營

BOSCO CAMP



歷奇訓練中心

ADVENTURE BASED TRAINING

海上歷奇訓練中心設施



鮑思高 1 號



海上歷奇訓練中心



卡拉 OK 房



潛水



香蕉船



獨木舟



海上歷奇活動



海上歷奇活動



海上歷奇活動

www.donboscocamp.org.hk

香港長洲思高路 18 號

18 Don Bosco Road, Cheung Chau, Hong Kong

Tel : 2981 0403 Fax : 2981 9813

鮑思高青年營

BOSCO CAMP



歷奇訓練中心

ADVENTURE BASED TRAINING

什麼是歷奇訓練

“歷奇訓練”的作用是體現突破個人心理極限、熔煉團隊、提升領導情商三個方面，訓練主要是利用大自然環境或各種精心設計的訓練場地，在解決問題、接受挑戰的過程中，激發個人潛能，增強團隊活力凝聚力和創造力，使學員達到磨練意志、陶冶情操、完善人格、熔煉團隊的培訓目的，是一種現代人和現代組織全新的學習方法。

“經歷、體驗、成長”是歷奇訓練的核心理念，這是一種嶄新的教育理念。一個人的成長不僅需要汲取食物中的營養，還需要積累生活中的經驗。而經驗就是經歷的體驗，有經歷才有體驗，沒有經歷自然也就沒有體驗，人生都是在經歷的體驗中成長起來的。



www.donboscocamp.org.hk

香港長洲思高路 18 號

18 Don Bosco Road, Cheung Chau, Hong Kong

Tel : 2981 0403 Fax : 2981 9813

鮑思高青年營

BOSCO CAMP



歷奇訓練中心

ADVENTURE BASED TRAINING

歷奇訓練的好處

“歷奇訓練”是一種高效能的培訓方式，可以讓參加者體驗到一種新的思考方式，與過去那種被動學習、僅僅依靠傾聽是完全不同的。參加者身處在一種積極的學習環境之中，透過親身經歷演變為經驗，從而培養出領悟能力，發掘個人的突破，這種培訓方式特別有效於加強個人的承諾、責任及目標感。



說給我聽，我會忘記。

演示給我看，我也許會記住。

讓我投身其中，我會充分地理解它。

研究結果表明透過體驗式學習，受訓者可以將體驗過程中的 80%內容記住。相比於直接教授方式僅有 30%的概率相比，這結果相對更有效率。而單靠個人的閱讀所認識的內容其保持率更是僅有 10%。

www.donboscocamp.org.hk

香港長洲思高路 18 號

18 Don Bosco Road, Cheung Chau, Hong Kong

Tel : 2981 0403 Fax : 2981 9813



歷奇訓練可以提高自我認識的層面





10 個選擇鮑思高的原因

1. 環境清優

我們坐落於香港長洲這個人傑地靈的地方，遠離繁華的都市，使每一個人都可以享受到大自然的擁抱，是度假及訓練的最佳選擇！

2. 師資優良

我們擁有一隊優秀的專業教練導師，擅長策劃不同類型的戶外與歷奇活動，包括學生培訓、領袖訓練、團隊精神、溝通技巧、親子活動、紀律訓練、個人成長等活動。

3. 住宿服務

我們可以提供 128 人的住宿服務，6 間 16 人及 5 間 6 人的宿舍，2 間 30 人的會議室及 140 人的禮堂，飯堂等，本營舍亦提供 130 位日營給營友使用、此外，還有一個小聖堂可作祈禱之用。

4. 體育設施

為了提倡體育運動，我們擁有籃球場、足球場、射箭場、乒乓球、攀石場等設施。

5. 親子活動

為了迎合一家大小可以一同享樂，我們特設大型的兒童繩網陣。

6. 歷奇活動

我們擁有符合國際安全標準的高空繩網陣，提供低結構訓練（Low Event）及高結構訓練（High Event），並有專業認可的教練導師指導及帶領活動。

7. 海上歷奇

我們創造了全港首個可提供高結構訓練（High Event）的海上歷奇訓練中心，使歷奇活動突破陸地的界限，令參加者可以感受到什麼是海闊天空。

8. 宗教歷奇

培育教友認識歷奇活動與宗教信仰的關係，讓參加者透過歷奇訓練認識團體合作的重要性。幫助參加者在活動過程之中反省信仰與生活的關係，在歷奇活動當中發現個人的潛能，領略到天主給世人有不同的恩寵。

9. 到校歷奇

為秉承鮑思高神父精神，協力培訓提供青少年成長輔導工作，我們特設到校服務，讓更多青少年可以享受到歷奇活動為他們帶來的好處。

10. 度身訂造

我們可以為每一個團體設計合適的活動，務求滿足不同人的需要。



到校式的歷奇訓練服務

爲了使更多年青人可以體驗到歷奇訓練帶來的好處，我們特設到校式歷奇訓練服務，此項服務由我們的專業歷奇教練前往學校，提供流動式歷奇訓練。訓練期間，一方面時間上可以配合學校的課程，另一方面可以鞏固教師跟學生的關係。由於此項服務是連續性的培訓計劃，在培訓的過程中學生會體驗到互助互信的團隊精神，使他們達到信任自己、信任別人、信任學校，因此會大大加強學生對學校的歸屬感，也是學校充份運用培訓資源的最佳選擇。

我們於 2004 年開始提供到校式的歷奇訓練服務，過去已經有多間中小學校選用此項服務，更獲得各學校高度的正面及積極評價。



《有關到校式的歷奇訓練服務詳情，歡迎隨時致電 29810403 查詢。》



受訓及租借營舍服務機構名單

(排名不分先後)

*選用我們的服務超過兩次或以上

- | | |
|----------------|------------------|
| 天主教伍華小學* | 聖保羅書院* |
| 樹仁中學 | 油麻地天主教小學 |
| 慕光英文書院 | 聖若瑟書院* |
| 慈幼學校下午校* | 香港中國婦女會馮堯敬紀念中學* |
| 天主教普愛學校* | 德貞女子中學* |
| 鐘聲慈善社胡陳金枝中學* | 聖公會九龍城青少年綜合服務中心* |
| 屯門天主教中學* | 藝進同學會青年坊 |
| 新生命教育協會平安福音中學* | 佛教善德英文中學 |
| 玫瑰崗學校* | 香港仔聖伯多祿小學 |
| 中文大學校外進修學院 | 循道愛華村服務中心* |
| 基督教女青年協會* | 長沙灣天主教中學* |
| 蕭明中學* | 普愛學校(基督小先鋒)* |
| 聖德蘭學校 | 中華傳道會基石堂有限公司* |
| 將軍澳官立中學* | 新界西南總鐸區青年組及聯天* |
| 朗豪酒店* | 梁式芝書院* |
| 香港仔工業學校* | 慈幼中學* |
| 慈幼學校* | 香港華仁書院* |
| 聖母玫瑰書院* | 胡漢輝中學 |



受訓及租借營舍服務機構名單

(排名不分先後)

*選用我們的服務超過兩次或以上

太和青少年綜合服務中心*

朗廷集團宣道會*

柴灣海星小學*

宣道會愉景灣堂服務中心

中華傳道會李賢堯紀念中學*

裘錦秋中學(元朗)

胡漢輝中學*

余振強紀念第二中學*

路德會海濱花園綜合服務中心*

聖瑪加利書院*

聖若瑟英文中學*

潔心林炳炎中學*

主教座堂主日學

土瓜灣浸信會新生命福音堂

路德會呂祥光中學*

旺角街坊會陳慶社會服務中心*

馬可賓紀念中學*

中華聖母堂*

港大及中大學生會醫學會

聖嘉勒女書院*

聖公會陳融中學*

東華三院賽馬會大角咀綜合服務中心*

荃灣葛達二聖堂之聖嘉俾厄爾歌詠團*

循理會恩成堂

路德會學校社工組(協同中學) *

中華基督教會譚李麗芬紀念中學*

皇仁舊生會中學*

明愛蘇沙伉儷綜合家庭服務中心

庇理羅士女子中學*

油麻地聖保祿堂

迦密愛禮信中學*

西區少年警訊*

釋慧文中學*

默主哥耶結他班

屯門四方福音會深培中學

東華三院盧幹庭紀念中學



受訓及租借營舍服務機構名單

(排名不分先後)

*選用我們的服務超過兩次或以上

- | | |
|-----------------------|---|
| 德雅中學* | 香港三育中學* |
| 離島區青年聯會 | 聖瑪加利大堂* |
| 基督教香港信義會主恩堂 | 十八鄉鄉事委員會公益社中學* |
| 聖神內更新團體* | 香港航空青年團* |
| 循理會恩成堂 | 九龍鄧鏡波學校* |
| 循道衛理聯合教會大埔堂* | 天主教慈幼會伍少梅中學* |
| 尖沙咀玫瑰堂* | 光明英來學校* |
| 聖公會陳融中學* | 長洲官立中學* |
| 旅港開平商會中學* | 何明華會督銀禧中學* |
| 中聖書院* | 西貢崇真天主教中學* |
| 天主教喇沙會張振興伉儷書院* | 新生命堂/香港中華基督教青年會 |
| 基督教紀律部隊團契* | 東涌天主教小學* |
| 聖多默宗徒堂* | 觀塘瑪利諾書院* |
| 天主教華德學校* | 愉景灣堂服務中心 |
| 嘉諾撒聖方濟各書院* | Locheek Insurance Agency Co. |
| 香港聖公會馬鞍山(北)青少年綜合服務中心* | St Paul College & Marymount Secondary School* |
| 基督教香港信義會屯門青少年綜合服務中心* | |



服務收費

營費

兩日一夜 (包括三餐一宿)

成人： \$160

學生/長者 65 歲： \$130

日營 (包括午餐)

10:00am-16:00pm \$55

黃昏營 (包括晚餐)

16:00pm-22:00pm \$55

家庭營 7 人套房 (包括早餐)

15:00pm-翌日 13:00pm \$700

- 3 歲或以下費用全免
- 房間編配一切由本營地安排，如要指定入住房間，附加費每位\$10，本營地保留一切編配房間之權利。



冷氣費

宿舍 (其他時段每小時) \$30

會議室及康樂室 (每小時) \$80

飯堂及禮堂 (每小時) \$200

7 人套房 (20:00pm-翌日 8:00am) \$80

16 人房 (20:00pm-翌日 8:00am) \$120



膳食

每餐計算

早餐： \$15

午餐： \$25

晚餐： \$25

燒烤包： \$31

食物包括： 香腸、雞翼、豬扒、各 2 件、牛扒 1 件、大紅腸 3 片、魚蛋 2 粒

用品： 蜜糖、紙碟、紙杯、炭精、膠叉、燒烤叉各 1 枝

炭只供應 10 人以上團體，不足 10 人，附加費 20 元





服務收費

營地活動（每小時計算）

包括器材及導師費用，每組人數不足者亦作一組計算

射箭（每組 10 人）	\$150
攀石（每組 10 人）	\$150
緣繩下降（每組 10 人）	\$150

*租借服務（入營至出營計算）

單車（包括護肘、護膝及頭盔）	\$20
滑板（包括護肘、護膝及頭盔）	\$20

*只租借給團體

歷奇訓練（每位計算）

低結構歷奇活動（Low Event）

學生：	\$70
成人：	\$120

高結構歷奇活動（High Event）

學生：	\$120
成人：	\$160

低結構及高結構歷奇活動

（Low & High Event） **優惠價**

學生：	\$100
成人：	\$150

- 申請最少以 16 人為一組。
- 包括器材及導師費用，每組人數不足者亦作一組計算。

鮑思高青年營

BOSCO CAMP



歷奇訓練中心

ADVENTURE BASED TRAINING

專業教練團隊

李文烈博士 Dr. Peter Newbery (總幹事)



個人簡介：

出生於英國的李文烈博士從事青年工作四十載，在 1991 年與岑大衛先生創辦協青社，是香港第一個提供「通宵外展」服務的機構，更是第一所 24 小時營業的青少年輔導機構。協青社在李文烈神父帶領下，榮獲 2004 年傑出領袖，為年輕一代建立榜樣，鼓勵公眾奮勇向前，推動香港發展。他的著作包括《Nuts & Bolts: A Practical Guide to Group Leadership》、《街頭來信：不愛在家青少年的心聲》及《學校朋黨：為香港而制訂的解決策略》，使我們更了解青年人內心世界真正的需要，給青年工作者、教師及家長，介紹各種輔導青年人的有效手法。

專業資格：

香港教育學院榮譽教育學博士
香港大學社會科學學士（心理學）
香港大學輔導證書
香港中文大學社會應用犯罪學文憑
香港大學社會工作碩士
羅馬傳信大學神學學士

慈幼會遠東哲學院哲學及教育文憑
香港大學社會工作系客席教授
香港中文大學心理輔導客席教授
廣東工業大學青年學客席教授
香港歷奇輔導學會評審及協調委員會成員

社會服務：

協青社創辦人
深宵外展青年工作始創人
香港心理學會副院士
香港專業輔導人員協會副院士
賽馬會長洲鮑思高青年中心總幹事

榮譽勳章（香港特別行政區）
榮譽獎章（英女皇壽辰榮譽受勳名單）
忘我精神服務獎（九龍扶輪社）
和平工作者獎（聯合國和平小徑基金會）
社會服務獎（香港美國商會慈幼善基金會）

www.donboscocamp.org.hk

香港長洲思高路 18 號

18 Don Bosco Road, Cheung Chau, Hong Kong

Tel : 2981 0403 Fax : 2981 9813

鮑思高青年營

BOSCO CAMP



歷奇訓練中心

ADVENTURE BASED TRAINING

專業教練團隊

岑大衛 David Shum (副總幹事)



個人簡介：

從事青年工作四十載，包括離散工作、外展社會工作、青年中心服務、在 1991 年與李文烈神父創辦協青社，是香港第一個提供「通宵外展」服務的機構，更是第一所 24 小時營業的青少年輔導機構，服務無家可歸或離家出走的青少年，向他們提供緊急介入服務，發起夜青服務 (1992 至今)。曾任協青社副總幹事，現任長洲鮑思高青年營副總幹事。

專業資格：

註冊社工

香港大學社會科學學士

宗座傳信大學神學學士

香港中文大學社會服務管理文憑

慈幼會遠東哲學院哲學及教育文憑

身心語言程式學導師

身心語言程式學高級執行師

時間線治療師

身心語言程式學高級執行師最高榮譽獎狀

身心語言程式學執行師優異證書

歷奇輔導培訓顧問 (香港歷奇輔導學會)

挑戰網陣教練(高、低結構及康樂綠繩下降)

中級運動攀登 (香港攀登運動總會)

國際認可飛行傘飛行員 (紐西蘭)

開放水域潛水員

香港獨木舟總會拯溺章

香港聖約翰救傷隊急救證書

社會服務：

協青社創辦人

深宵外展青年工作始創人

忘我精神服務獎 (九龍扶輪社)

行政長官社區服務獎

服務香港青年感謝狀 (慈幼會)

柴灣環泰分區委員會委員 (2001-2008)

東區撲滅罪行委員會委員 (2001-2008)

NLP 國際協會主席 (2003-2008)

慈幼中學家長教師會主席 (2000-2003)

www.donboscocamp.org.hk

香港長洲思高路 18 號

18 Don Bosco Road, Cheung Chau, Hong Kong

Tel : 2981 0403 Fax : 2981 9813

鮑思高青年營

BOSCO CAMP



歷奇訓練中心

ADVENTURE BASED TRAINING

我們的專業教練團隊



黃錦全
Stephen Wong



葉麗珠
Martha Yip



方俊健
Joseph Fong



蘇文鋒
Joseph Sou



張兆中
Joe Cheung



陳志偉
Eric Chan



陳金安
Jordan Chan



www.donboscocamp.org.hk

香港長洲思高路 18 號

18 Don Bosco Road, Cheung Chau, Hong Kong

Tel : 2981 0403 Fax : 2981 9813



教練團隊的專業資格

- ✚ 歷奇輔導工作者 (香港歷奇輔導學會)
- ✚ 歷奇為本輔導教練證書 (協青社)
- ✚ 高結構教練 (中國香港挑戰網陣協會)
- ✚ 低結構教練 (中國香港挑戰網陣協會)
- ✚ 康樂緣繩下降教練 (中國香港挑戰網陣協會)
- ✚ 繩網教練 (香港繩網總會)
- ✚ 歷奇教練 (協青社)
- ✚ 歷奇為本輔導執行師基礎文憑 (香港專業輔導人員協會)
- ✚ 教理講授文憑 (天主教香港教區教理中心)
- ✚ 牧民工作者培育證書 (天主教教區青年牧民委員會)
- ✚ 急救證書 (香港紅十字會及聖約翰救傷隊)
- ✚ 註冊護士

- ✚ 一級運動攀登證書 (香港攀山總會)
- ✚ 二級運動攀登證書 (香港攀山總會)
- ✚ 初級山藝訓練 (香港攀山總會)
- ✚ 初級攀岩訓練證書 (香港攀山總會)
- ✚ 二級山藝訓練證書 (香港攀山總會)
- ✚ 三級山藝領袖證書 (香港攀山總會)
- ✚ 一級運動通論證書 (香港體育學院)

- ✚ 獨木舟初級證書 (香港獨木舟總會)
- ✚ 獨木舟中級證書 (香港獨木舟總會)
- ✚ 獨木舟高級證書 (香港獨木舟總會)
- ✚ 三星章證書 (香港獨木舟總會)
- ✚ 獨木舟救生員 (香港獨木舟總會)
- ✚ 初級獨木舟救生員證書 (香港獨木舟總會)
- ✚ 風帆入門訓練證書
- ✚ 風帆航藝訓練證書
- ✚ 高級潛水員證書 (PADI)
- ✚ 拯溺銅章 (香港拯溺總會)



專業教練團隊

翁婉媚小姐 Josephine Yung (客席導師)



個人簡介：

Josephine Yung 翁婉媚小姐一位擅長運用體驗式訓練(Experimental Training)導師，致力研究如何把 NLP*身心語言程式學揉合體驗式訓練，使其訓練更能發揮卓越效果。現任香港多間企業之培訓顧問，曾任職全美增長最快速的接觸市場行銷公司 Morinda,Inc.香港首位培訓導師。全港第一本創業創富雜誌 Bossible「在晴朗的天空下」專欄作者。近年廣泛地為香港及國內不同企業、非牟利及教育機構提供各類型的 NLP 體驗式訓練、專題講座及顧問服務，包括企業管理、財務管理、個人成長、人際溝通、銷售藝術、領袖訓練及團隊精神等專業訓練，歷年受其訓練人數已超過十萬人。

***NLP(Neuro-Linguistic Programming) 身心語言程式學，是研究人類卓越行為模式的學問，被喻為廿一世紀人類快速行為轉變的實用心理學。**

專業資格：

- ✓ 英國 NLP 協會註冊執行師
- ✓ 美國 NLP 委員會認可執行師
- ✓ 美國 NLP 委員會認可高級執行師
- ✓ 美國催眠治療學會註冊催眠治療師
- ✓ 國際催眠治療學院註冊催眠治療師
- ✓ 國際 NLP 學院認可時間線治療™執行師

www.donboscocamp.org.hk

香港長洲思高路 18 號

18 Don Bosco Road, Cheung Chau, Hong Kong

Tel : 2981 0403 Fax : 2981 9813



Application Form 申請表

簽發日期：_____

Date of Issue

編號：_____

No.

團體名稱：_____

Name of Organization

聯絡地址：_____

Address

負責人姓名：_____ 職位：_____ 手提電話：_____

Group Leader

Position

Mobile

電話：_____ 傳真：_____ 指導神師：_____

Tel

Fax

Spiritual Director

營友數目： 男：_____人 女：_____人 合共：_____人

Participants

Male

Female

Total

平均年齡： 14 歲以下_____ 15-24 歲_____ 25-39 歲_____ 40 歲以上_____

Age

Age below 14

15-24 ages

25-39 ages

Age over 40

申請之營期： 由 _____ 至 _____

Days required

From

to

用營目的： 生活營 / 研討 / 教育營 / 聚會 / 其他_____

Purpose

Camp / Seminar / Study days/ Meeting / Other

特別要求： _____

Special request

本人／本團體證明以上資料均屬正確，並願意遵守營舍一切規則及指示，倘在營期內違反營規或發生任何意外，後果概由本人／本團體自負。

日期：_____

Date

申請人簽名及蓋章：_____

Signature & Chop

備註：

1. 申請表填妥後，請在簽發日起，兩星期內寄回總人數和活動費的半數支票給營舍。
支票抬頭請寫：賽馬會長洲鮑思高青年中心/Jockey Club Cheung Chau Don Bosco Youth Centre
2. 繳費計算方法：成人每位：HK\$160/ 學生每位：HK\$130 (兩日一夜包三餐一宿) /活動費請參照收費表
3. 入營兩星期前把餘下營費寄交本營舍。
4. 缺席者，將不獲退回所繳交費用。

www.donboscocamp.org.hk

香港長洲思高路 18 號

18 Don Bosco Road, Cheung Chau, Hong Kong

Tel : 2981 0403 Fax : 2981 9813